우리말 어휘의 시간을 읽다

나흘

오늘의 뜻에서 옛 문헌까지



오늘의 뜻

네 날.

문헌의 첫 기록

15세기

수록 용례

23개

수록 내용

뜻 · 표기 · 문헌

사전의 뜻풀이, 옛 표기와 문헌 용례를 함께 읽는 자료입니다.
모든 뜻과 세기의 기록을 수록했습니다.
문헌 속 한자 58자의 뜻·음과 숫자 획순을 부록에 담았습니다.

우리가 알고있는 '나흘'의 뜻

국어사전 뜻풀이

사전에 수록된 오늘날의 뜻입니다.

> 네 날.

나흘의 표기 연대표

표기의 변화와 공존

나흘의 표기를 세기별로 모았습니다. 같은 세기에 여러 표기가 함께 쓰이기도 했습니다. 연대표는 모든 문헌 뜻의 기록을 모으며, 연결된 용례는 문헌 영역에 표시된 뜻을 기준으로 읽습니다.

표기 · 근거	15세기	16세기	17세기	18세기	19세기	20세기
나올 사전 표기 요약	●→	●→	—	—	—	—
나홀 사전 표기 요약시기 미상 기록도 있음	●→	●→	●→	—	—	—
나흘 사전 표기 요약시기 미상 기록도 있음	—	—	●→	●→	●→	●→

연대표의 근거와 읽는 법

- **사전 표기 요약**: 사전의 표기 변화 요약입니다.
- **문헌 수록 표기**: 세기별 문헌에 함께 실린 표기를 더한 것입니다.
- 점이 없는 시기에도 이 말이 쓰였을 수 있습니다. 표시된 세기는 자료에 기록이 남은 시기로, 낱말이 생기거나 사라진 때와는 구분됩니다.
- 점은 문헌 영역에 표시된 뜻의 해당 세기 용례로 연결됩니다.

시대별 주요 표기 모아보기 3종

사전의 표기 요약과 문헌 수록 표기를 모았습니다. '현재'는 오늘의 표제어이며 역사 세기와 구분합니다.

- 나올
  15세기16세기
- 나홀
  15세기16세기17세기미상
- 나흘
  17세기18세기19세기20세기미상현재

원자료의 전체 표기 목록 3종
나올, 나홀, 나흘

나흘의 어원과 변화

이 말은 어떻게 달라졌을까

사전의 어원·변화 설명
소제목은 읽기를 위한 편집 안내

옛 표기와 등장 시기

‘나흘’의 옛말인 ‘나올’은 15세기부터 나타난다.

말의 구성과 어원

‘나올’은 넷을 뜻하는 명사 ‘나’에 접사 ‘-올’이 결합한 것이다.

표기와 소리의 특징

15세기부터 ‘ㅎ’이 첨가된 ‘나홀’도 함께 나타나는데 이는 ‘이틀, 열흘’ 등의 관련 어휘에 유추된 것으로 추정된다. 16세기 이후 나타난 제2음절 이하의 ‘ㆍ’가 ‘ㅡ’로 변하는 현상에 따라 17세기에 ‘나흘’로 나타나면서 현재까지 이어진다.

문헌 속의 나흘

전체 용례 23개

모든 뜻과 세기의 문헌 용례입니다. 원문, 현대어 풀이와 출처를 함께 확인하세요.

15세기 나올, 나홀 용례 3개

이 문헌 묶음의 표기 전체 보기
나올, 나홀

출처 1447 석보상절 21:30ㄱ

용례 01

문헌 용례

熱病이 ᄒᆞᆯ리어나 이트리어나 사ᄋᆞ리어나 나ᄋᆞ리어나 닐웨예 니르리어나.

현대어 풀이

열병이 하루거나 이틀이거나 사흘이거나 나흘이거나 이레에 이르거나.

대응 원문

若熱病若一日若二日若三日若四日乃至七日.

출처 1496 육조단경언해 상:30ㄴ

용례 02

문헌 용례

나ᄋᆞ리어든 토ᄒᆞ고 닷쇄어든 즈츼요미 맛당ᄒᆞ니라.

현대어 풀이

나흘이거든 토하고 닷새거든 설사하는 것이 마땅하다.

대응 원문

四日可吐五日宜下.

출처 1496 육조단경언해 상:30ㄴ

용례 03

문헌 용례

前後 나ᄒᆞᆯ 디내요매 열세 번을 偈 ᄆᆞᆺ호ᄆᆞᆯ 得디 몯ᄒᆞ야.

현대어 풀이

전후 나흘을 지내므로 열세 번을 쉬고 나타냄을 얻지 못하여.

대응 원문

前後經四日에 一十三度ᄅᆞᆯ ᄆᆞᆺ偈不得ᄒᆞ야.

16세기 나ᄋᆞᆯ, 나ᄒᆞᆯ 용례 4개

이 문헌 묶음의 표기 전체 보기

나ᄋᆞᆯ, 나ᄒᆞᆯ

출처 1517 창진방촬요 21ㄴ

용례 04

문헌 용례

ᄒᆞ다가 나올 닷쇄를 대변을 몯ᄒᆞ거든.

현대어 풀이

만일 나흘, 닷새를 대변을 보지 못하거.

대응 원문

如四五日不大便者.

출처 1517 창진방촬요 25ㄴ

용례 05

문헌 용례

나올 닷쇄예 그 힝역이 굴그며 효고미 ᄒᆞᆫ 등이 아니오.

현대어 풀이

나흘, 닷새에 그 행역이 크고 작음이 한 단계가 아니고.

대응 원문

四五日其瘡大小不一等.

출처 1517 창진방촬요 68ㄱ

용례 06

문헌 용례

힝역이 난 열 나ᄒᆞᆯ 마ᄂᆡ 비치 븕고 검고 소의 답답ᄒᆞ거늘.

현대어 풀이

행역이 난 14일 만에 빛이 붉고 검고 속이 답답하거늘.

대응 원문

發瘡疹至十四日疹色紫黑痛悶.

출처 1579 삼강행실도 동경대본 충신도:8ㄴ

용례 07

문헌 용례

열 나ᄒᆞᄅᆞᆯ 밥 아니 머거 주그니 나히 닐흔아호비러라.

현대어 풀이

14일을 밥을 안 먹어 죽으니 나히가 일아홉이더라.

17세기 나ᄒᆞᆯ, 나흘 용례 4개

이 문헌 묶음의 표기 전체 보기

나ᄒᆞᆯ, 나흘

출처 1608 언해두창집요 하:19ㄴ

용례 08

문헌 용례

대변을 이틀에 ᄒᆞᆫ 번 보ᄂᆞ니ᄂᆞᆫ 슌ᄒᆞ고 사ᄒᆞᆯ 나ᄒᆞᆯ 아니 보면 구든 쟈기오.

현대어 풀이

대변을 이틀에 한 번 보는 것은 순하고 사흘, 나흘 보지 않으면 굳은 것이고.

대응 원문

大便二日一便者和頓三四日不便爲祕.

출처 1608 언해두창집요 상:40ㄴ

용례 09

문헌 용례

나흘 닷쇄예 빋나디 아니커든 샤약 계피 ᄎᆞ ᄡᆞᆯ 가ᄒᆞ고.

현대어 풀이

나흘, 닷새에 빛나지 아니하거든 작약, 계피, 찹쌀을 더하고.

출처 1632 가례언해 6:1ㄱ

용례 10

문헌 용례

大斂ᄒᆞᆫ 이ᄐᆞᆫ날이니 죽건 디 나ᄒᆞᆯ재라.

현대어 풀이

대렴한 이튿날이니 죽은 지 나흘째이다.

대응 원문

大斂之明日 死之第四日也.

출처 17세기 후반 두창경험방 21ㄱ

용례 11

문헌 용례

나흘 닷샌만의나 혹 엿새 닐웬만이 나ᄂᆞ니ᄂᆞᆫ 약 아니ᄒᆞ야도 됴ᄂᆞ니라.

현대어 풀이

나흘, 닷새만에나 혹 엿새, 이레만에 나는 것은 약을 아니하여도 좋으니라.

대응 원문

而四五日或六七日乃出者是 勿藥之類也.

18세기 나흘 용례 3개

이 문헌 묶음의 표기 전체 보기

나흘

출처 18세기 후반 일동장유가 1:21ㄴ

용례 12

문헌 용례

ᄃᆡ읍은 나흘이요 듕읍은 사흘이요.

현대어 풀이

대읍은 나흘이요. 중읍은 사흘이요.

출처 1770 학봉김선생행장 29ㄴ

용례 13

문헌 용례

슈길이 명을 바든 나흘 만의 사ᄅᆞᆷ 부려 닐오ᄃᆡ.

현대어 풀이

수길이 명을 받은 나흘 만에 사람을 부려 이르되.

출처 1797 오륜행실도 2:18ㄴ

용례 14

문헌 용례

밥 먹디 아니ᄒᆞ여 열나흘만의 죽으니 나히 칠십 구셰러라.

이 용례에는 별도의 현대어 풀이가 수록되어 있지 않습니다.

19세기 나흘 용례 3개

이 문헌 묶음의 표기 전체 보기

나흘

출처 1880 한불자전 262

용례 15

문헌 용례

나흘 [四日].

이 용례에는 별도의 현대어 풀이가 수록되어 있지 않습니다.

출처 1886 잠상집요 14ㄴ

용례 16

문헌 용례

일은 고치을 싼 후에 나흘만 진ᄂᆡ면 뉘에가 다 번득니 되난니.

현대어 풀이

일은 고치를 딴 후에 나흘만 지내면 누에가 다 확실히 되니.

출처 1890년경 성경직해 4:4ㄱ

용례 17

문헌 용례

병들어 죽어 장ᄉᆞ 지낸 지 나흘에 오쥬ㅣ 명ᄒᆞ야 다시 살게 ᄒᆞ신 지라.

현대어 풀이

병들어 죽어 장사 지낸 지 나흘에 오주가 명하여 다시 살게 하신 것이다.

20세기 나흘 용례 3개

이 문헌 묶음의 표기 전체 보기

나흘

출처 1908 보감 2:15ㄱ

용례 18

문헌 용례

제 방에 드러가 나흘 동안에 좀좀히 셩ᄉᆞ 밧기로 예비ᄒᆞ고 신부를 뵈오매.

현대어 풀이

제 방에 들어가 나흘 동안에 잠잠히 성사 받기로 예비하고 신부를 뵈므로.

출처 1908 보감 2:350ㄱ

용례 19

문헌 용례

길흘 써나 나흘 만에 젼쥬 감영 갓가이 긱쥬에 류슉ᄒᆞᆯ ᄎᆞ로 든 후.

현대어 풀이

길을 떠나 나흘 만에 전주 감영 가까이 객주에 유숙할 차례로 든 후.

출처 1910 보감 4:400

용례 20

문헌 용례

나흘 후에 쥬교 신부가 회에 든 교우를 긔록ᄒᆞ야.

현대어 풀이

나흘 후에 주교 신부가 모임에 든 교우를 기록하여.

미상 나흘, 나흘 용례 3개

이 문헌 묶음의 표기 전체 보기
나흘, 나흘

출처 미상 병자일기 34ㄱ 용례 21

문헌 용례

요ᄉᆞ이 나흘재 치통으로 하 고롭고 머리 알파 좀도 몯 자고.

현대어 풀이

요사이 나흘째 치통으로 많이 괴롭고 머리 아파 잠도 못 자고.

출처 미상 신약전서 20ㄱ 용례 22

문헌 용례

예수ㅣ 와 보시니 나사로가 죽어 무덤에 잇ᄉᆞᆫ 지 나흘이라.

현대어 풀이

예수가 와서 보시니 나사로가 죽어 무덤에 있은 지 나흘이다.

출처 미상 신약전서 21ㄱ 용례 23

문헌 용례

쥬여 죽은 지가 나흘이 되엿ᄉᆞ매 시방은 내암새가 나겟ᄉᆞᆷᄂᆞ이다.

현대어 풀이

주여 죽은 지가 나흘이 되었으므로 이때는 냄새가 나겠습니다.

- 세기 분류·표기·문헌명·현대어 풀이는 사전 자료 그대로 수록했습니다.
- 문헌의 연대와 세기 분류가 다른 경우에도 사전에 수록된 구분을 따릅니다.
- 용례 수는 이 사전에 수록된 예문의 수입니다. 당시의 실제 사용 빈도와 구분해 읽어 주세요.

나흘 관련 낱말

사흘, 이틀, 열흘

나흘의 참고문헌

사전 편찬 참고자료

별도의 참고문헌 목록은 수록되어 있지 않습니다.

자료 출처

이 자료는 ‘단어의 역사’의 낱말 페이지에 수록된 사전 자료를 바탕으로 구성했습니다. 원문과 현대어 풀이, 주석과 문헌명은 원자료의 표기를 따릅니다.

용례의 수는 이 자료에 수록된 예문의 수이며, 당시의 실제 사용 빈도를 뜻하지 않습니다.

history.wordrow.kr · 나흘의 뜻과 역사

한자 한눈에 보기

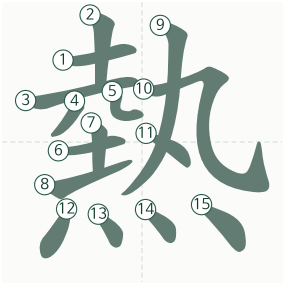
뜻·설명·문헌·함께 읽을거리에 나온 한자를 중복 없이 모았습니다. 획순은 한 글자의 숫자로만 표시합니다.

熱

뜻·음 더울 열

총 15획 · 부수 火





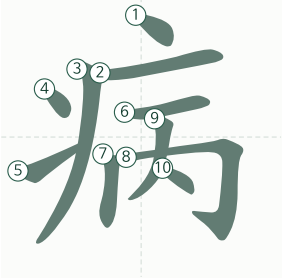
hanja.wordrow.kr/한자/熱/

病

뜻·음 병 병

총 10획 · 부수 疒





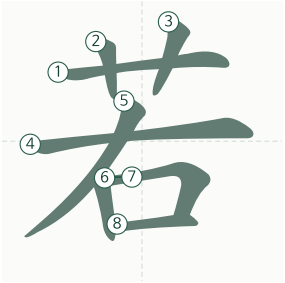
hanja.wordrow.kr/한자/病/

若

뜻·음 같을 약 / 반야 야

총 9획 · 부수 艸





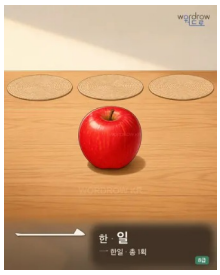
사전 9획 · 획순 그림 8획

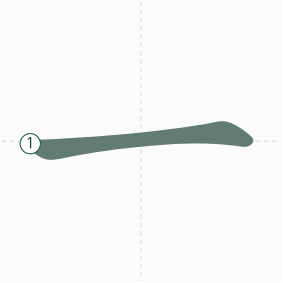
hanja.wordrow.kr/한자/若/

一

뜻·음 한 일

총 1획 · 부수 一



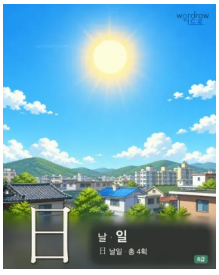


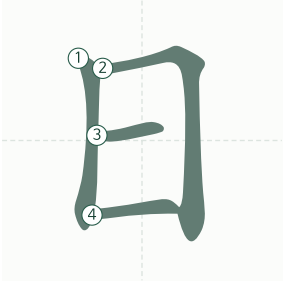
hanja.wordrow.kr/한자/一/

日

뜻·음 날 일

총 4획 · 부수 日



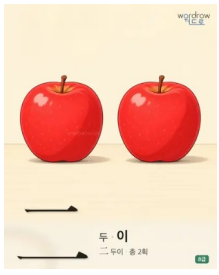


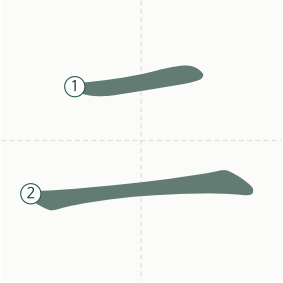
hanja.wordrow.kr/한자/日/

二

뜻·음 두 이

총 2획 · 부수 二





hanja.wordrow.kr/한자/二/

그림·뜻·음·획수: WORDROW 한자 학습 사전 · 각 카드의 주소에서 조회
획순: AnimCJK / Make Me a Hanzi · Arphic Public License · 숫자 배치 편집: 단어의 역사 사전 획수와 다르면 함께 표기했습니다.

한자 한눈에 보기

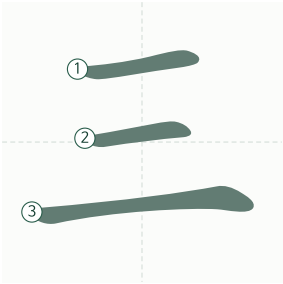
뜻·설명·문헌·함께 읽을거리에 나온 한자를 중복 없이 모았습니다. 획순은 한 글자의 숫자로만 표시합니다.

三

뜻·음 석 삼

총 3획 · 부수 一





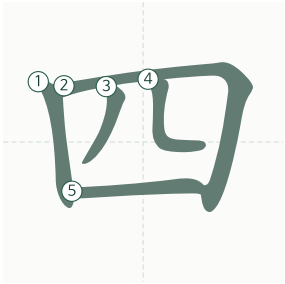
hanja.wordrow.kr/한자/三/

四

뜻·음 넉 사

총 5획 · 부수 口





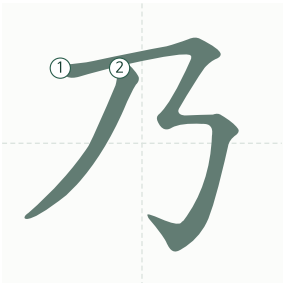
hanja.wordrow.kr/한자/四/

乃

뜻·음 이에 내

총 2획 · 부수 丿





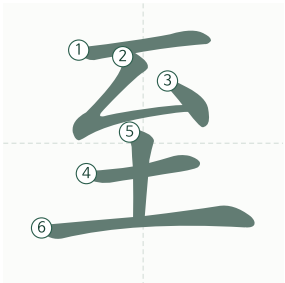
hanja.wordrow.kr/한자/乃/

至

뜻·음 이를 지

총 6획 · 부수 至





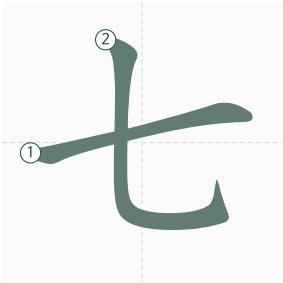
hanja.wordrow.kr/한자/至/

七

뜻·음 일곱 칠

총 2획 · 부수 一





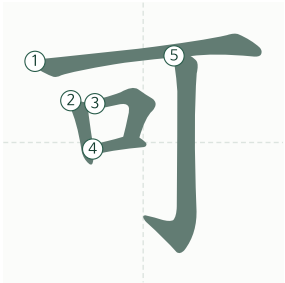
hanja.wordrow.kr/한자/七/

可

뜻·음 옳을 가

총 5획 · 부수 口





hanja.wordrow.kr/한자/可/

그림·뜻·음·획수: WORDROW 한자 학습 사전 · 각 카드의 주소에서 조회
획순: AnimCJK / Make Me a Hanzi · Arphic Public License · 숫자 배치 편집: 단어의 역사 사전 획수와 다르면 함께 표기했습니다.

한자 한눈에 보기

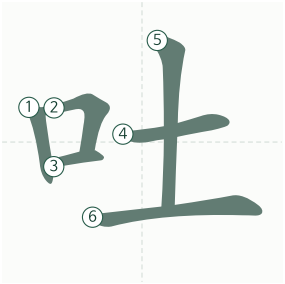
뜻·설명·문헌·함께 읽을거리에 나온 한자를 중복 없이 모았습니다. 획순은 한 글자의 숫자로만 표시합니다.

吐

뜻·음 토할 토

총 6획 · 부수 口





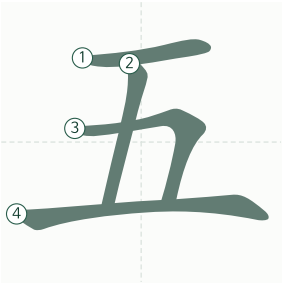
hanja.wordrow.kr/한자/吐/

五

뜻·음 다섯 오

총 4획 · 부수 二





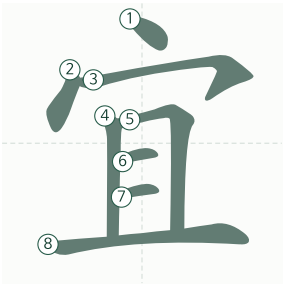
hanja.wordrow.kr/한자/五/

宜

뜻·음 마땅 의

총 8획 · 부수 宀





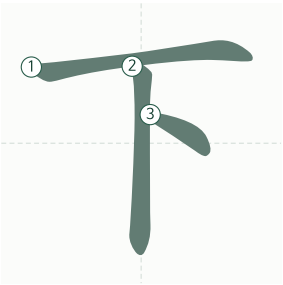
hanja.wordrow.kr/한자/宜/

下

뜻·음 아래 하

총 3획 · 부수 一





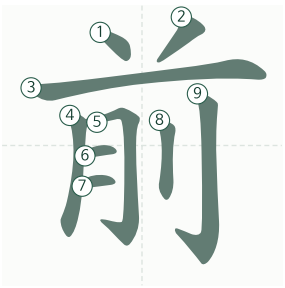
hanja.wordrow.kr/한자/下/

前

뜻·음 앞 전

총 9획 · 부수 刀





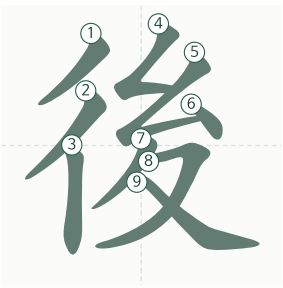
hanja.wordrow.kr/한자/前/

後

뜻·음 뒤 후

총 9획 · 부수 彳





hanja.wordrow.kr/한자/後/

그림·뜻·음·획수: WORDROW 한자 학습 사전 · 각 카드의 주소에서 조회
획순: AnimCJK / Make Me a Hanzi · Arphic Public License · 숫자 배치 편집: 단어의 역사 사전 획수와 다르면 함께 표기했습니다.

한자 한눈에 보기

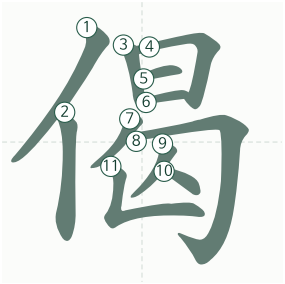
뜻·설명·문헌·함께 읽을거리에 나온 한자를 중복 없이 모았습니다. 획순은 한 글자의 숫자로만 표시합니다.

偈

뜻·음 불시(佛詩) 게

총 11획 · 부수 人





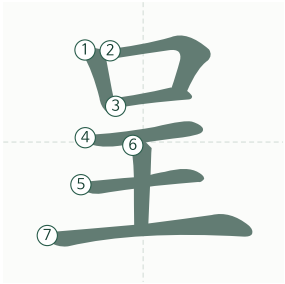
hanja.wordrow.kr/한자/偈/

呈

뜻·음 드릴 정

총 7획 · 부수 口





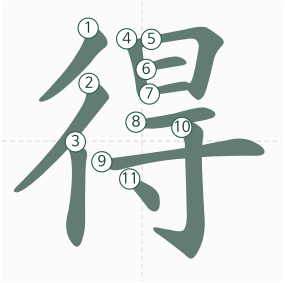
hanja.wordrow.kr/한자/呈/

得

뜻·음 얻을 득

총 11획 · 부수 彳





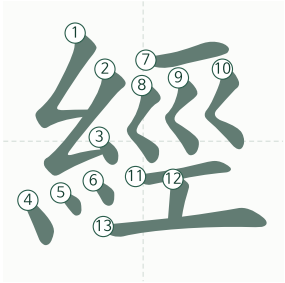
hanja.wordrow.kr/한자/得/

經

뜻·음 지날·글 경

총 13획 · 부수 糸



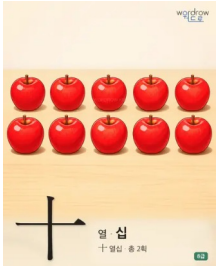


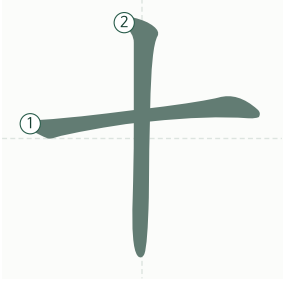
hanja.wordrow.kr/한자/經/

十

뜻·음 열 십

총 2획 · 부수 十





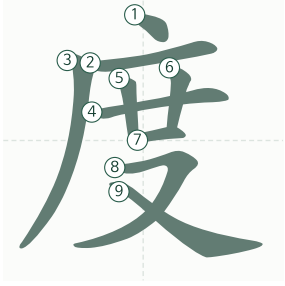
hanja.wordrow.kr/한자/十/

度

뜻·음 법도 도 / 헤아릴 탁

총 9획 · 부수 广





hanja.wordrow.kr/한자/度/

그림·뜻·음·획수: WORDROW 한자 학습 사전 · 각 카드의 주소에서 조회
획순: AnimCJK / Make Me a Hanzi · Arphic Public License · 숫자 배치 편집: 단어의 역사 사전 획수와 다르면 함께 표기했습니다.

한자 한눈에 보기

뜻·설명·문헌·함께 읽을거리에 나온 한자를 중복 없이 모았습니다. 획순은 한 글자의 숫자로만 표시합니다.

不 뜻·음 아닐 불

총 4획 · 부수 一



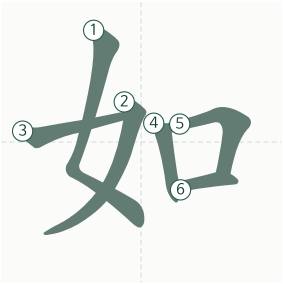


hanja.wordrow.kr/한자/不/

如 뜻·음 같을 여

총 6획 · 부수 女



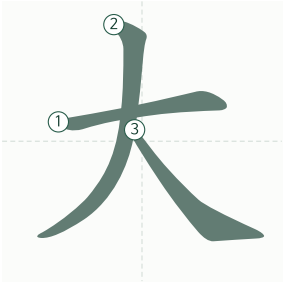


hanja.wordrow.kr/한자/如/

大 뜻·음 큰 대

총 3획 · 부수 大



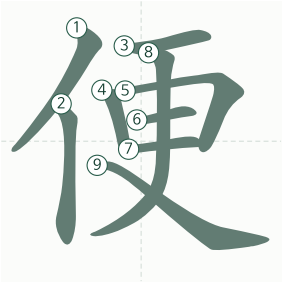


hanja.wordrow.kr/한자/大/

便 뜻·음 편할 편 / 똥오줌 변

총 9획 · 부수 人



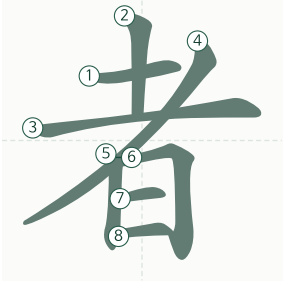


hanja.wordrow.kr/한자/便/

者 뜻·음 놈 자

총 9획 · 부수 老





사전 9획 · 획순 그림 8획

hanja.wordrow.kr/한자/者/

其 뜻·음 그 기

총 8획 · 부수 八





hanja.wordrow.kr/한자/其/

그림·뜻·음·획수: WORDROW 한자 학습 사전 · 각 카드의 주소에서 조회
획순: AnimCJK / Make Me a Hanzi · Arphic Public License · 숫자 배치 편집: 단어의 역사 사전 획수와 다르면 함께 표기했습니다.

한자 한눈에 보기

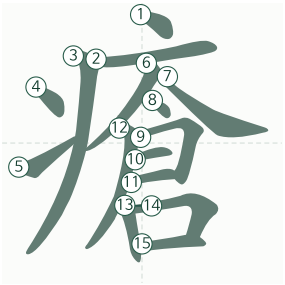
뜻·설명·문헌·함께 읽을거리에 나온 한자를 중복 없이 모았습니다. 획순은 한 글자의 숫자로만 표시합니다.

瘡

뜻·음 부스럼 창

총 15획 · 부수 疒





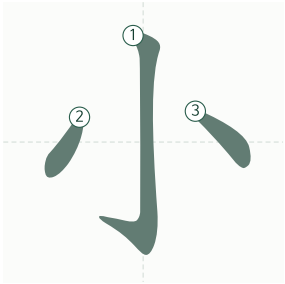
hanja.wordrow.kr/한자/瘡/

小

뜻·음 작을 소

총 3획 · 부수 小





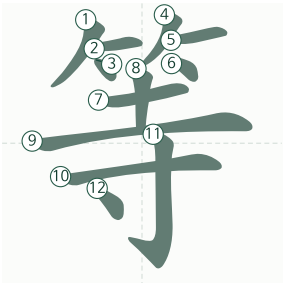
hanja.wordrow.kr/한자/小/

等

뜻·음 무리 등

총 12획 · 부수 竹





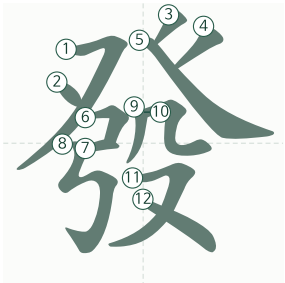
hanja.wordrow.kr/한자/等/

發

뜻·음 필 발

총 12획 · 부수 癶





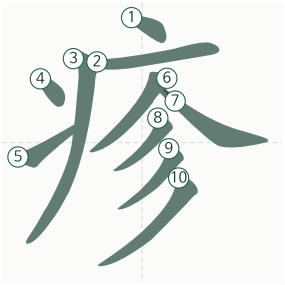
hanja.wordrow.kr/한자/發/

疹

뜻·음 마마 진

총 10획 · 부수 疒





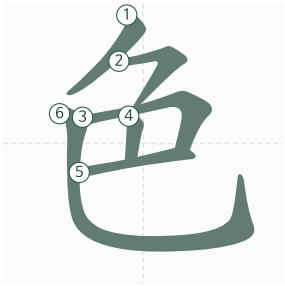
hanja.wordrow.kr/한자/疹/

色

뜻·음 빛 색

총 6획 · 부수 色





hanja.wordrow.kr/한자/色/

그림·뜻·음·획수: WORDROW 한자 학습 사전 · 각 카드의 주소에서 조회
획순: AnimCJK / Make Me a Hanzi · Arphic Public License · 숫자 배치 편집: 단어의 역사 사전 획수와 다르면 함께 표기했습니다.

한자 한눈에 보기

7 / 10 · 58자

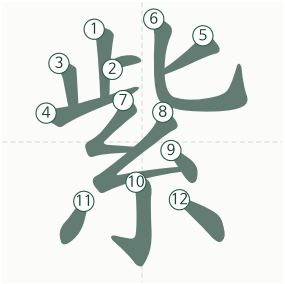
뜻·설명·문헌·함께 읽을거리에 나온 한자를 중복 없이 모았습니다. 획순은 한 글자의 숫자로만 표시합니다.

紫

뜻·음 자줏빛 자

총 12획 · 부수 糸





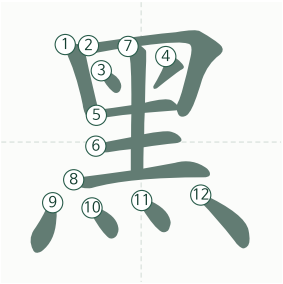
hanja.wordrow.kr/한자/紫/

黑

뜻·음 검을 흑

총 12획 · 부수 黑





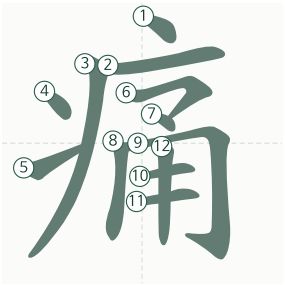
hanja.wordrow.kr/한자/黑/

痛

뜻·음 아플 통

총 12획 · 부수 疒





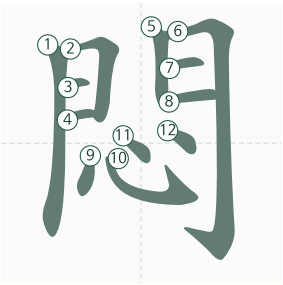
hanja.wordrow.kr/한자/痛/

悶

뜻·음 답답할 민

총 12획 · 부수 心





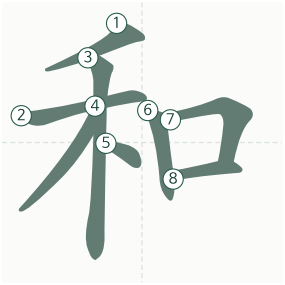
hanja.wordrow.kr/한자/悶/

和

뜻·음 화할 화

총 8획 · 부수 口





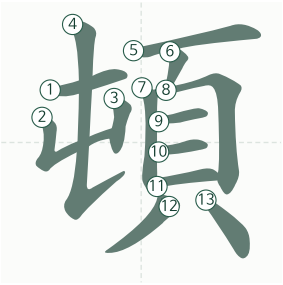
hanja.wordrow.kr/한자/和/

頓

뜻·음 조아릴 돈

총 13획 · 부수 頁





hanja.wordrow.kr/한자/頓/

그림·뜻·음·획수: WORDROW 한자 학습 사전 · 각 카드의 주소에서 조회
획순: AnimCJK / Make Me a Hanzi · Arphic Public License · 숫자 배치 편집: 단어의 역사 사전 획수와 다르면 함께 표기했습니다.

한자 한눈에 보기

8 / 10 · 58자

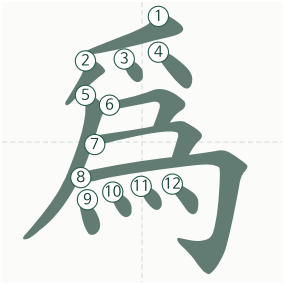
뜻·설명·문헌·함께 읽을거리에 나온 한자를 중복 없이 모았습니다. 획순은 한 글자의 숫자로만 표시합니다.

爲

뜻·음 하·할 위

총 12획 · 부수 爪





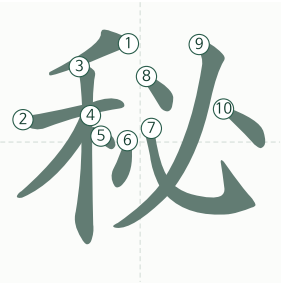
hanja.wordrow.kr/한자/爲/

祕

뜻·음 숨길 [祕] 비

총 10획 · 부수 禾





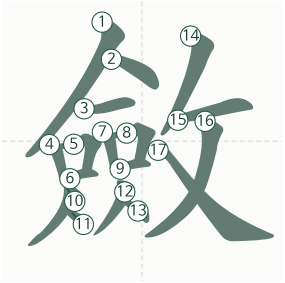
hanja.wordrow.kr/한자/祕/

斂

뜻·음 거둘 렴

총 17획 · 부수 攴





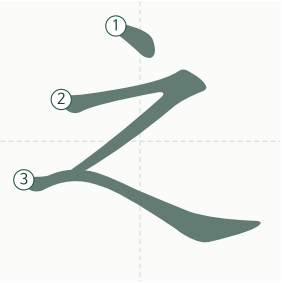
hanja.wordrow.kr/한자/斂/

之

뜻·음 갈 지

총 4획 · 부수 丿





사전 4획 · 획순 그림 3획

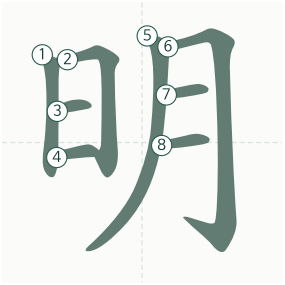
hanja.wordrow.kr/한자/之/

明

뜻·음 밝을 명

총 8획 · 부수 日





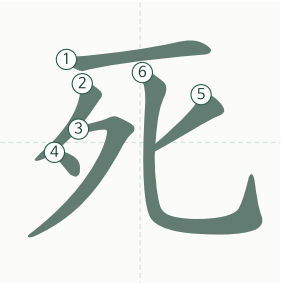
hanja.wordrow.kr/한자/明/

死

뜻·음 죽을 사

총 6획 · 부수 歹





hanja.wordrow.kr/한자/死/

그림·뜻·음·획수: WORDROW 한자 학습 사전 · 각 카드의 주소에서 조회
획순: AnimCJK / Make Me a Hanzi · Arphic Public License · 숫자 배치 편집: 단어의 역사 사전 획수와 다르면 함께 표기했습니다.

한자 한눈에 보기

9 / 10 · 58자

뜻·설명·문헌·함께 읽을거리에 나온 한자를 중복 없이 모았습니다. 획순은 한 글자의 숫자로만 표시합니다.

第

뜻·음 차례 제

총 11획 · 부수 竹





hanja.wordrow.kr/한자/第/

也

뜻·음 이끼·어조사 야

총 3획 · 부수 乙





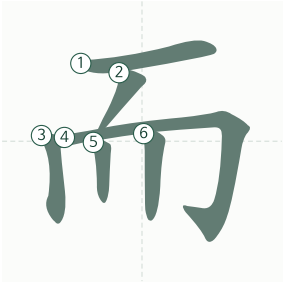
hanja.wordrow.kr/한자/也/

而

뜻·음 말이을 이

총 6획 · 부수 而





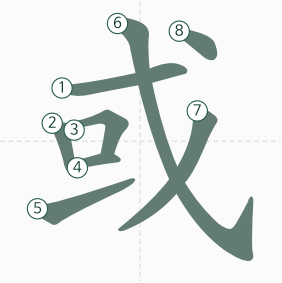
hanja.wordrow.kr/한자/而/

或

뜻·음 혹 혹

총 8획 · 부수 戈





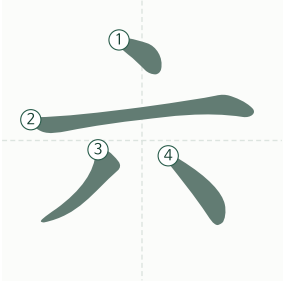
hanja.wordrow.kr/한자/或/

六

뜻·음 여섯 륙

총 4획 · 부수 八



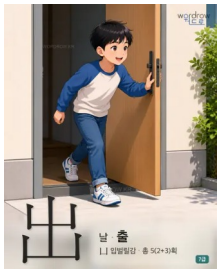


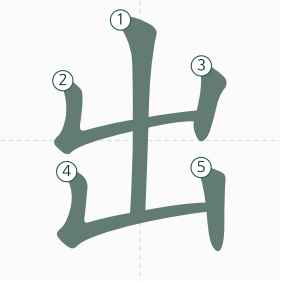
hanja.wordrow.kr/한자/六/

出

뜻·음 날[生] 출

총 5획 · 부수 凵





hanja.wordrow.kr/한자/出/

그림·뜻·음·획수: WORDROW 한자 학습 사전 · 각 카드의 주소에서 조회
획순: AnimCJK / Make Me a Hanzi · Arphic Public License · 숫자 배치 편집: 단어의 역사 사전 획수와 다르면 함께 표기했습니다.

한자 한눈에 보기

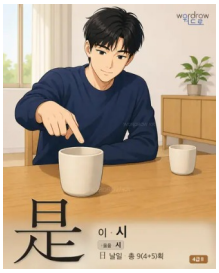
10 / 10 · 58자

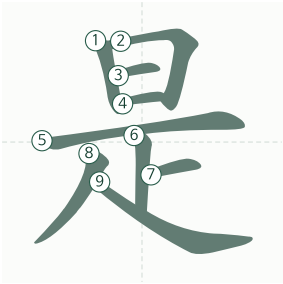
뜻·설명·문헌·함께 읽을거리에 나온 한자를 중복 없이 모았습니다. 획순은 한 글자의 숫자로만 표시합니다.

是

뜻·음 이[斯]·옳을 시

총 9획 · 부수 日





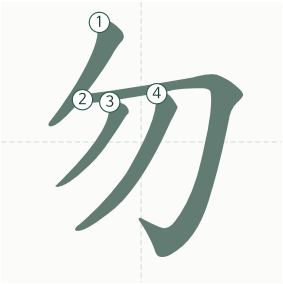
hanja.wordrow.kr/한자/是/

勿

뜻·음 말[禁] 물

총 4획 · 부수 勹





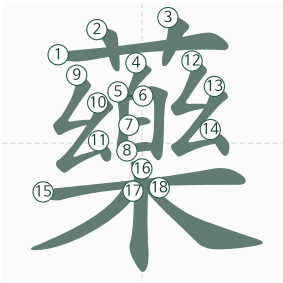
hanja.wordrow.kr/한자/勿/

藥

뜻·음 약 약

총 19획 · 부수 艸





사전 19획 · 획순 그림 18획

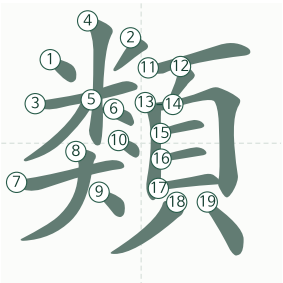
hanja.wordrow.kr/한자/藥/

類

뜻·음 무리 류

총 19획 · 부수 頁





hanja.wordrow.kr/한자/類/

그림·뜻·음·획수: WORDROW 한자 학습 사전 · 각 카드의 주소에서 조회
획순: AnimCJK / Make Me a Hanzi · Arphic Public License · 숫자 배치 편집: 단어의 역사 사전 획수와 다르면 함께 표기했습니다.